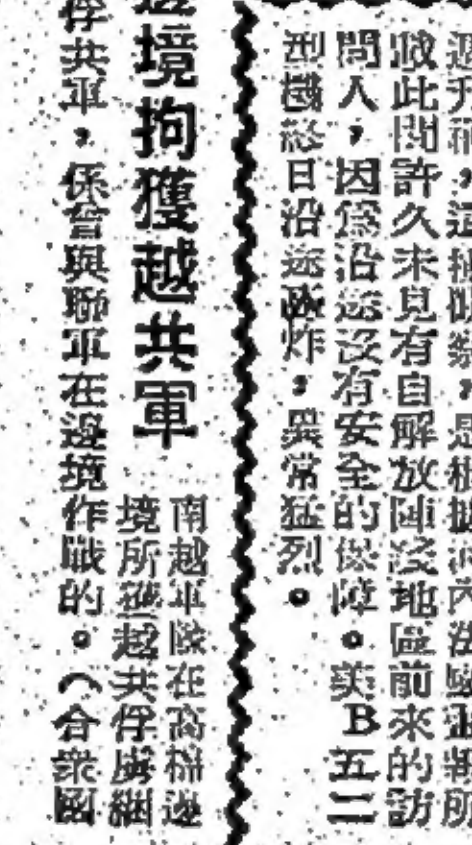


美軍陸空進擊西貢外圍越共

（合衆國際社聖盛薩十三日電）美國務卿賴佛斯昨日向衆國電謂：談話中說：德國可以降旗，以至賴勃爾夫。他說：尼克遜總統已改變降旗說，這是大進退，並謂我們已改變命令。尼克遜總統已改變命令，從向來施加大壓力改為獨徇性的反應。這意味我們不需敵人施最大的壓力。如果敵人嘲諷我們的將戰爭進行到底（他們可以如此）——以至他們不戰而退。

美應助北望希
談和使即
實事戰越

[illegible]

與北越軍會合，亦非短時間可能達到。新聞

與高層 討對盛

長反對緊急

（努力地籌所在）軍事承諾信用的影響）
（合衆社美國紐約十三日電）星期日「新開週刊」曾引述南越解

尼克遜 繼續檢

（路透社美國華盛頓十三日電）美國總統尼克遜今日繼續與其高級顧問舉行戰策略會談。

（法新社美國華盛頓十二日電）陸軍部長伊瑟納今日警告：倘美軍在合理的敵意速

美作戰
軍事發言人：以上星期一此等人士謂：重轟炸機減少空襲係適應四星期於鞏固地方安全，使

【合衆國際社美華盛頓十三日電】今有七千美軍集合在兩之個角落，目的在行一項新的試驗計劃。

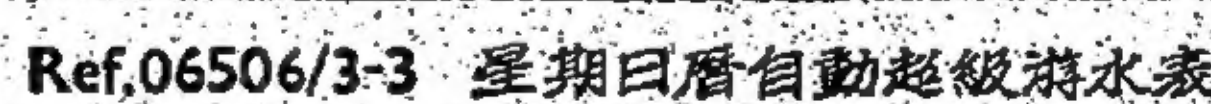
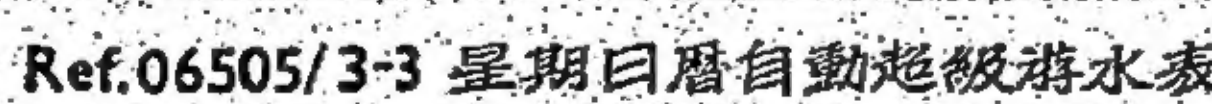
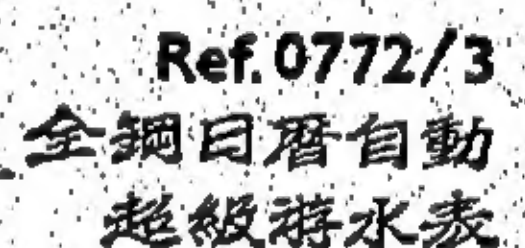
和北方三個省區內藏
越共集中的地點，共
下四百五十噸炸彈。
朔日，美軍又曾使用
輕型的駝門轟炸機，
擊在西貢西北卅三英

沉家。據軍方的公報：
：B五二型轟炸機，
星日下午至今天早晨
一段活動時間，共出
五次，向高橋島界附

號三〇三
毫式幣港售
三〇〇幣字合價內包
紙張新二張記全四紙
半張六紙
公限有報日僑
休維寄理
一八〇九二二日機
三六九一二日處
四七〇四八日處
登登道店李街
行銀人華律香街
號七六九道東廣
三號四州三路北
三零四六四五

石 齋 第
 售 零 份 每
 出 日 今
 華 印 承 及 行 設
 理 司 總
 本 分 領
 分 角 旺
 街 香 址 地 莊 總
 角 區 處 分 區 中
 處 處 辦 角 旺
 山 中 北 合 銷 經 台 會
 話 合 合 經 合 會

各大公司表行均有出售



7500型工時機



徵求玩具廠商

本公司承美國 J. L. GRIFFITH AND CO. 亞士蘭該公司在
萬貨代理凡玩具廠商有意接洽者請函寄港郵政信箱 255 或電請 H
萬豐公司 (HOUSE OF TRADERS)

茲有拾萬平方呎吉地一幅座落
門將軍澳水陸交通便利適宜拆
鐵及貯貨或貨倉用如欲租用請
港郵政總局郵箱197號約期面

由十月十五日起調整售價
土瓜灣木廠街炮仗街大單邊
陸海通大廈八〇二室 電話：H二叁五八八
H二三九二五
大道中 華人 行三〇一室 K六三七三〇

聯明興工廠大廈出
已有入伙紙僅餘數伙

日本四大左派組織 策動群眾示威

反對美日條約要求收回沖繩 本月廿一日東京十萬人遊行

【東京二十日電】日本國內左派組織，最近正策動反對美日條約，要求收回沖繩，並舉行大規模示威遊行。據悉，日本國內左派組織，如日本共產黨、日本社會黨、日本農民黨、日本學生聯盟等，均表示將參加此次示威遊行。示威遊行將於本月廿一日在東京舉行，預計參加人數將達十萬人。此外，左派組織亦在各地策動示威遊行，要求政府撤回美日條約，並收回沖繩。

仍要加強軍力 企圖領導亞洲

爲了避免易受侵略 不可吃得太快

【東京二十日電】日本首相岸信介，最近表示，日本仍將加強其軍力，以企圖領導亞洲。岸首相在議會發表講話時，強調日本必須加強其國防力量，以應付日益緊張的國際形勢。他指出，日本不能坐視其安全受到威脅，必須採取果斷行動，以確保其領土完整和主權。岸首相並表示，日本將加強與亞洲各國的聯繫，以建立一個穩定、繁榮的亞洲。

交換囚犯與特赦

【東京二十日電】日本政府最近提出一項交換囚犯與特赦的計劃。根據該計劃，日本政府將釋放部分在日美戰俘，以換取在日華戰俘。此外，日本政府亦將考慮對部分在日華戰俘實行特赦。此舉旨在緩解中日兩國在戰俘問題上的緊張關係，並促進兩國關係的正常化。

法外長訪蘇與 西歐可慮局勢

【巴黎二十日電】法國外交部長夏爾·莫羅瓦，最近訪問蘇聯，與蘇聯外交部長維辛斯基會談。莫羅瓦在會談中，就當前國際形勢及法蘇關係問題，與維辛斯基交換了意見。據悉，莫羅瓦對蘇聯在當前國際形勢下的立場表示理解，並強調法國將繼續與蘇聯保持密切合作。此外，莫羅瓦亦對西歐局勢表示擔憂，認為西歐局勢日益緊張，需要加強國際合作，以維護歐洲的和平與穩定。



格雷返抵倫敦

海外僑團熱烈 捐助救濟水災災民

澳大使館捐款救濟水災災民 宿務午夜大火

【宿務二十日電】宿務市於昨晚發生一場大火，造成多人傷亡及財產損失。據悉，大火發生在市中心的一處商業區，火勢猛烈，迅速蔓延。消防部門接報後迅速趕到現場撲滅大火，但由於火勢過大，部分建築物已被燒毀。目前，消防部門正在調查火災原因，並對受損建築物進行清理工作。

核子武器 撤出沖繩

【東京二十日電】日本政府最近宣佈，將撤出在沖繩的核子武器。此舉旨在減輕沖繩居民對核子武器的恐懼，並促進沖繩的和平與穩定。日本政府表示，將盡一切努力，確保核子武器的安全撤出，並對受影響地區進行清理工作。此外，日本政府亦將加強對沖繩的保護，以確保其領土完整和主權。

糧食局長李連春 二十四年來致力糧政 助農民增產平糧價

【本報駐台北記者 李忠道】糧食局長李連春，自二十四年來，一直致力於糧政工作，為農民增產，並平抑糧價。李局長在任職期間，多次深入農村，了解農民疾苦，並採取有效措施，增加糧食產量。此外，李局長亦致力於平抑糧價，以減輕農民負擔，並確保糧食供應充足。李局長表示，將繼續努力，為農民增產，並平抑糧價，以確保糧食供應充足。

出境入境手續 簡化免除煩瑣

【本報駐台北記者 李忠道】政府最近宣佈，將簡化出境入境手續，以減輕旅客負擔。根據新規定，旅客在出境入境時，將不再需要填寫複雜的表格，並可通過電子系統進行申報。此外，政府亦將加強對出境入境旅客的檢查，以確保國家安全。新規定將於下月起正式實施。

台北人口百六十萬 全市老齡七百萬頭

【本報駐台北記者 李忠道】根據最新統計數據，台北市人口已達一百六十萬，全市老齡人口已達七百萬頭。此數據顯示，台北市人口增長迅速，且老齡人口比例不斷增加。政府表示，將加強對老齡人口的關懷，並採取有效措施，提高老齡人口的生活質量。此外，政府亦將加強對人口增長的管控，以確保城市可持續發展。

南越復興與發展部長 談戰後復興計劃 增加生產與稅收

【本報駐南越記者 李忠道】南越復興與發展部長，最近發表談話，談及戰後復興計劃。部長表示，南越政府將採取一系列措施，以促進戰後復興，並增加生產與稅收。部長指出，戰後復興是南越當前的首要任務，政府將盡一切努力，確保戰後復興工作的順利進行。此外，部長亦強調，增加生產與稅收是實現戰後復興的關鍵，政府將採取有效措施，提高生產效率，並增加稅收收入。

泰國減少移民 限制外僑就業

【本報駐曼谷記者 李忠道】泰國政府最近宣佈，將減少移民，並限制外僑就業。此舉旨在保護泰國勞工市場，並促進泰國經濟的發展。泰國政府表示，將加強對外僑就業的監管，並採取有效措施，限制外僑在泰國的就業。此外，政府亦將加強對移民的管控，以確保移民市場的穩定。

今日本報新聞精華

今日本報新聞精華如下：
1. 日本四大左派組織策動群眾示威，反對美日條約，要求收回沖繩。
2. 仍要加強軍力，企圖領導亞洲。
3. 交換囚犯與特赦。
4. 法外長訪蘇與西歐可慮局勢。
5. 海外僑團熱烈捐助救濟水災災民。
6. 核子武器撤出沖繩。
7. 糧食局長李連春二十四年來致力糧政，助農民增產平糧價。
8. 出境入境手續簡化免除煩瑣。
9. 台北人口百六十萬，全市老齡七百萬頭。
10. 南越復興與發展部長談戰後復興計劃，增加生產與稅收。
11. 泰國減少移民，限制外僑就業。
12. 今日本報新聞精華。

美總統尼克遜重申 不因示威運動 左右越南政策

指反戰示威足以摧毀民主進程

【華盛頓十四日電】美國總統尼克遜今日重申，他將不因反戰示威運動而改變美國在越南的政策。尼克遜在國會發表講話時，重申美國在越南的立場，並指反戰示威運動足以摧毀民主進程。

尼克遜在國會發表講話時，重申美國在越南的立場，並指反戰示威運動足以摧毀民主進程。他強調，美國在越南的行動是為了維護民主，並指反戰示威運動足以摧毀民主進程。

國防部長兒子 參加反戰示威

【華盛頓十三日電】美國國防部長史密森的兒子，今日參加在華盛頓舉行的反戰示威運動。史密森的兒子在示威中，高舉反戰旗幟，並呼籲美國政府停止在越南的軍事行動。

蘇太空發展急起直追 三天連發三太空船

【莫斯科十三日電】蘇聯太空發展急起直追，今日在三天內連發三艘太空船。蘇聯太空總局表示，這三艘太空船分別是「宇宙154號」、「宇宙155號」及「宇宙156號」。

美反戰者醞釀搞事 說明

【華盛頓十三日電】美國反戰者醞釀搞事，今日在華盛頓舉行示威運動。反戰者表示，他們將繼續在華盛頓舉行示威運動，直到美國政府停止在越南的軍事行動為止。



英政府積極進行改組 緊縮行政機構

【倫敦十三日電】英國政府積極進行改組，並緊縮行政機構。首相希思表示，政府將採取一系列措施，以減少開支並提高效率。

利水建設 可五年內返美

【華盛頓十三日電】利水建設公司表示，該公司將在五年內返回美國。利水建設公司是一家在華盛頓註冊的公司，主要從事水利建設工程。

蘇太空發展急起直追 三天連發三太空船

【莫斯科十三日電】蘇聯太空發展急起直追，今日在三天內連發三艘太空船。蘇聯太空總局表示，這三艘太空船分別是「宇宙154號」、「宇宙155號」及「宇宙156號」。

美反戰者醞釀搞事 說明

【華盛頓十三日電】美國反戰者醞釀搞事，今日在華盛頓舉行示威運動。反戰者表示，他們將繼續在華盛頓舉行示威運動，直到美國政府停止在越南的軍事行動為止。

美蘇對越戰政策 高層領袖有歧見

【華盛頓十三日電】美國和蘇聯對越南戰爭的政策，高層領袖之間存在分歧。美國總統尼克遜表示，美國將繼續在越南作戰，直到取得勝利為止。而蘇聯領導人則表示，蘇聯將支持越南人民爭取獨立的鬥爭。

連爆七次地震 美加州連下大雨

【洛杉磯十三日電】美國加州連日大雨，並連爆七次地震。加州地震局表示，這七次地震分別發生在洛杉磯、聖地亞哥及聖何塞等地。

盤骨抽取荷爾蒙 使不育婦女生仔

【倫敦十三日電】醫學專家表示，抽取盤骨荷爾蒙可以使不育婦女懷孕。專家指出，這種方法已經在實驗室中取得成功，並將在未來應用於臨床。

芝城大門檢察官斷頭 創下世界紀錄

【芝加哥十三日電】芝加哥大門檢察官今日被斬首，創下世界紀錄。檢察官在執行死刑時，被斬首機切斷了頭部。

北愛情勢又惡化 英國再增兵三連

【倫敦十三日電】北愛爾蘭情勢又惡化，英國政府決定再增兵三連。英國政府表示，這三連兵將被派往北愛爾蘭，以維持當地的治安。

土耳其大選初步統計 已穩贏取信任票

【安卡拉十三日電】土耳其大選初步統計顯示，現任政府已穩贏取信任票。政府表示，他們將繼續執政，並致力於國家的發展和穩定。

蘇太空發展急起直追 三天連發三太空船

【莫斯科十三日電】蘇聯太空發展急起直追，今日在三天內連發三艘太空船。蘇聯太空總局表示，這三艘太空船分別是「宇宙154號」、「宇宙155號」及「宇宙156號」。

美反戰者醞釀搞事 說明

【華盛頓十三日電】美國反戰者醞釀搞事，今日在華盛頓舉行示威運動。反戰者表示，他們將繼續在華盛頓舉行示威運動，直到美國政府停止在越南的軍事行動為止。

飾燈華巧

香港歐美澳洲四十餘名廠精選獨家經銷

HOWAH Lamp

新型燈飾凡五千款
適應各種照明設計
每週新貨到港

敢稱東南亞 最大燈飾採購中心

巧華洋行有限公司

香港：灣仔告士打道80-82號 常安大廈
電話：樓下H 726148 三樓H 721066

九龍：尖沙咀彌敦道28-32號 永安大樓
電話：K-675474 K-675476

何文田太平道1號 電話：K-847714
尖沙咀松山道6號 電話：K-670660

營業時間：上午九時半至下午七時 星期日休息

癰疽

喉科 喉科 喉科

癰疽 癰疽 癰疽

癰疽 癰疽 癰疽

蔡德芬

喉科 喉科 喉科

癰疽 癰疽 癰疽

癰疽 癰疽 癰疽

風濕骨痛消逝有如魔術

風濕骨痛 風濕骨痛 風濕骨痛

風濕骨痛 風濕骨痛 風濕骨痛

制進十改幣貨英

年餘十五已行通
廢作幣紙令先十

制進十改幣貨英

元朗小巴鬧事案各被告

地院審不認罪

除第十被告承認首項控罪外餘均否認
由廿七日審一連十一天控方卅名證人

[illegible]

警方加强掃蕩罪案

過去三個月掃毒八千餘宗

(續訊)本年第三季內警方接獲掃毒毒品罪案，非法律所及不道罪類甚多。茲將由三月至九月止共執行掃捕行劫二一、四〇七次，按上季增加八六六次。得獲毒品次數八八、二五五次(增加六六五次)，拘獲毒品犯數共八八九三二次(增加一八九三次)。又據海關查獲走私禁藥共四、二二七次(增加三五五次)。

毒蟲被搜行動頗頻，計有六、六五五人被捕，其中二、四四人藏毒，二四二人販賣帶回用具，八人開賭。時，共三、三三人吸鴉片，被控其他毒品罪。

第四季末時，共三、三三人被控在法租界賭博，另有五九一人則在警察署中。

巡捕房行動中，計有七、七六六人被捕，其中二七八人控開賭場，八四八人在賭館聚賭，四〇三七人在茶館上座賭，五七九人參加在彩票隊賭博，五人被控其他種賭博罪。

此外，尚有廿四個人，並被搜去銀錢物品及用具，一九二二件。

劫銀行六疑犯昨再提堂

二、劫案分三種程序控訴

藏刀並行刦

判去黃炳昌一百一十三條金條，值二萬一十一元五角。

二日，在慈榮
 東洋刀；(乙)
 男子一個手表
 (特訊)昨晨八時左右，新界荃灣碼頭附近

敬請熱心人士慷慨解囊
支持東華三院售旗籌款
東華三院定本月十八日舉行
售旗籌募醫務教育慈善經費

三宗失竊案
 昨午二時餘 角一雨衣廠失貨二千餘
 區廖創興大 厦匪爆商行

匪開衣脫服，遺棄褲由上拉後開門入竊戶行竊，捉獲，打閉衣一百二十件，及雙連銀紅機一個，損失約值三九百元，匪後失主急報警，請來緝拿。(合)

(特訊)昨晨港島中區後街福中廿四號創興大屋四樓及雜出入口商行，發生竊案。竊匪乘該行週末及假期，由大廈旁邊之水渠爬上竊破一窗門入內行竊，搜掠一番，卻去了

一具，銀首飾一具，及

[illegible]

美國 基產地藥物

司公限有 (洲亞) 黃投谷金

壹九〇七一 厦大士 港香
樓九三〇 行治佐 港香

H-223009 247012 249151
壹三〇八 厦大士 港香
K-300351 300352 300353

年總分餘 五年對倍

投資增值 安全利厚

本美 位金 \$6.81 每 股日

行銀現匯海大港香

公限有理代及地置產香：理代港大

聯興工廠大廈



九龍環利街 N.K.I.L. 4757
(南山道永康書院後)

分層出售·分期付款

代辦七年及八年分期付款，年息11%
每層七打餘呎（亦可分爲三打或四打餘呎出售）
現已售出過半，尚餘二、三、五樓及地下，
明年三月底竣工，所餘無多，欲購從速。

聯興企業有限公司
香港皇后大道中聯興大廈501—503室
H—247282 · H—242568

幸福投資有限公司
九龍尖沙咀馬頭對面星光行 508室
電話：K—638624

男裝特價週

特價優品。應有盡有。節目加出。售完即止。

先施公司

香港。九龍。

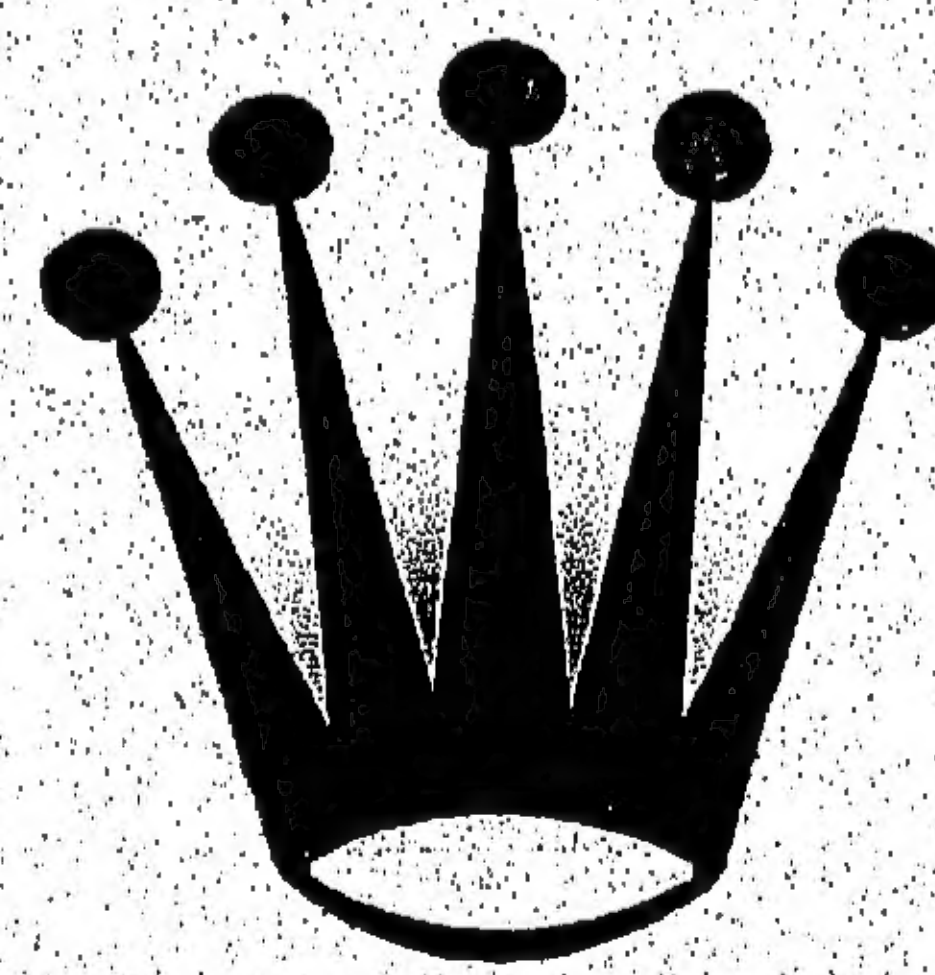


國際樂壇奇葩
鍾端娜 JOAN TURNER
多才多藝 百看不厭
定於十月十日至三十一日
每晚十時半在
文華酒店頂樓海景廳表演
訂座請撥
電話H·二二〇一——內線四〇二八
文華酒店

The Mandarin
HONG KONG

通達公司與法國航空公司

銀的配切膠畫面向與音樂交錯如肉如刺



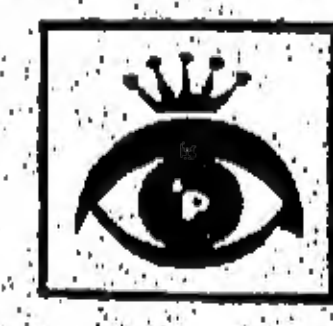
註冊商標
NO. 1276 OF 1962

嚴禁假冒

勞力士錶(ROLEX)之皇冠商標，爲註冊之專用商標，舉凡手錶，一切其他計時及其另件，裝錶用之盒子及包紙，以及錶鍊，均不得採用此一商標，如有做造假冒，一經發覺，必當依法追究，請各界特別注意。

日內瓦勞力士錢廠
總代理：勞力士（香港）有限公司

ASAHI PENTAX

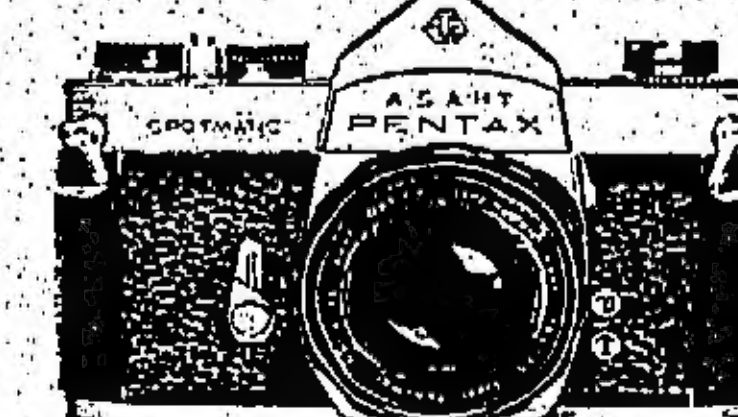


賓得相機

聯合主辦
雪 白 牌 第 三 屆 東 亞 太 平
雪 櫃 洗 衣 機 毛 衫

全 港 公 開 廿 子 歌 唱 比 賽
選 一 九 六 九 年 香 港 歌 后

即日起開始報名參加，至一九六九年十月廿一日(星期二)下午五時止。



總代理：寶得攝影器材 九龍星光行七一二至七一五室
電話：K-六七七〇七七（四線）

10

香港新聞

秋冬季節防盜活動 警方提示簡明防盜辦法

市民應依照指示小心留意保護財產安全

【本報訊】秋冬季節，氣候轉涼，市民多穿厚衣，且因天寒，多留在家中，故防盜活動，尤為重要。警方提示簡明防盜辦法，市民應依照指示，小心留意，保護財產安全。

警方提示簡明防盜辦法如下：

一、門窗鎖好，切勿大意。出門時，應將門窗鎖好，切勿大意。如發現門窗有異常，應立即報警。

二、切勿在門口堆放雜物。門口堆放雜物，易被歹徒利用，作為進入屋內的工具。市民應保持門口整潔，切勿堆放雜物。

三、切勿在屋內存放大量現金。屋內存放大量現金，易被歹徒利用，作為搶劫的目標。市民應將現金存入銀行，或分散存放。

四、切勿在屋內存放大量珠寶首飾。屋內存放大量珠寶首飾，易被歹徒利用，作為搶劫的目標。市民應將珠寶首飾存放在保險櫃內，或隨身攜帶。

五、切勿在屋內存放大量貴重物品。屋內存放大量貴重物品，易被歹徒利用，作為搶劫的目標。市民應將貴重物品存放在保險櫃內，或隨身攜帶。

六、切勿在屋內存放大量易燃物品。屋內存放大量易燃物品，易被歹徒利用，作為縱火的工具。市民應將易燃物品存放在安全的地方，或隨身攜帶。

七、切勿在屋內存放大量易碎物品。屋內存放大量易碎物品，易被歹徒利用，作為砸傷的工具。市民應將易碎物品存放在安全的地方，或隨身攜帶。

八、切勿在屋內存放大量易腐物品。屋內存放大量易腐物品，易被歹徒利用，作為藏匿的工具。市民應將易腐物品存放在安全的地方，或隨身攜帶。

九、切勿在屋內存放大量易變物品。屋內存放大量易變物品，易被歹徒利用，作為藏匿的工具。市民應將易變物品存放在安全的地方，或隨身攜帶。

十、切勿在屋內存放大量易損物品。屋內存放大量易損物品，易被歹徒利用，作為藏匿的工具。市民應將易損物品存放在安全的地方，或隨身攜帶。

被控藏有及販鴉片 罪名成立押候宣判

列提頓道一家庭主婦

【本報訊】一名四十四歲婦女，被控藏有及販賣鴉片，罪名成立，押候宣判。該名婦女，現年四十四歲，住列提頓道一號。警方於上月廿七日，在該處搜獲大量鴉片，價值約一萬五千港元。該名婦女，被控藏有及販賣鴉片，罪名成立，押候宣判。

代吸毒犯出庭認罪

開入所戒除毒癮兩月判罰

【本報訊】一名男子，因代吸毒品，被控藏有及販賣毒品，罪名成立，押候宣判。該名男子，現年三十五歲，住列提頓道一號。警方於上月廿七日，在該處搜獲大量毒品，價值約一萬五千港元。該名男子，被控藏有及販賣毒品，罪名成立，押候宣判。

最近港澳線大船調班

上午缺少大船返港

【本報訊】最近港澳線大船調班，上午缺少大船返港。據悉，由於天氣原因，部分大船無法準時返港，導致上午缺少大船返港。市民應留意相關消息，以便安排行程。

好奇力

頭痛 牙痛
總經銷正大藥行

福來

有如下之指模為閣下所有
普通之福來匙已有超過四百拾伍萬種式樣

以下乃「福來」所能做到之數點：

- ★不怕百合匙
- ★鑰匙極難仿製
- ★不依賴彈簧，經久耐用

「應得貿易(遠東)有限公司」
九龍彌敦道241243號金隆大廈1301 電話：K 683026

徵購新界農地權

茲欲購買新界 LETTER B 農地權如有願意出售者請詳列面積每方呎價格 LETTER B 發出日期及政府補回數目多少等投函華僑日報信箱第六八四號合則函約面商

劉璧生偵探事務處

本處承接各項偵探業務，包括尋人、尋物、調查等。收費低廉，服務周到。歡迎垂詢。

地址：九龍彌敦道241243號金隆大廈1301 電話：K 683026

日立牌洗衣機

最新碧空型寶寶洗衣機已經上市

洗得易！洗得快！洗得好！
慳錢！慳力！慳時！

- 洗衣容量特大，每次可洗八磅衣物。
- 七吋半大口徑強力乾衣，效能卓越，可以即刻熨燙。
- 360°排水方式，排水管可任意安裝在機身左邊或右邊。
- 機身高度，經特別設計，配合身長，操作方便。
- 特製不碎防火塑膠面，特殊ACRYL塗裝，堅固耐用。
- 配用世界著名日立摩打，不需加油。
- 價格廉宜，每架祇售HK\$600.-

同時舉行大贈送
凡於本年八月一日至十月三十一日期間購買「日立牌」洗衣機，乾衣機或洗滌機即送日立特製「HITTERITE」防火膠鋁箔護邊托盤式洗衣機蓋一個。(適用於PT-2300, PT-2600, PT-3500)

或日立牌BMR-120型美觀實用乾電池震動器一個。(以上兩款，任擇一款)

香港日立有限公司
九龍彌敦道132-134號二樓，營業部電話：K-675795, 675636, 服務部電話：K-681197。
陳列室：九龍彌敦道132-134號地下，電話：K-675530。
港九澳各大電器行雪櫃行均售

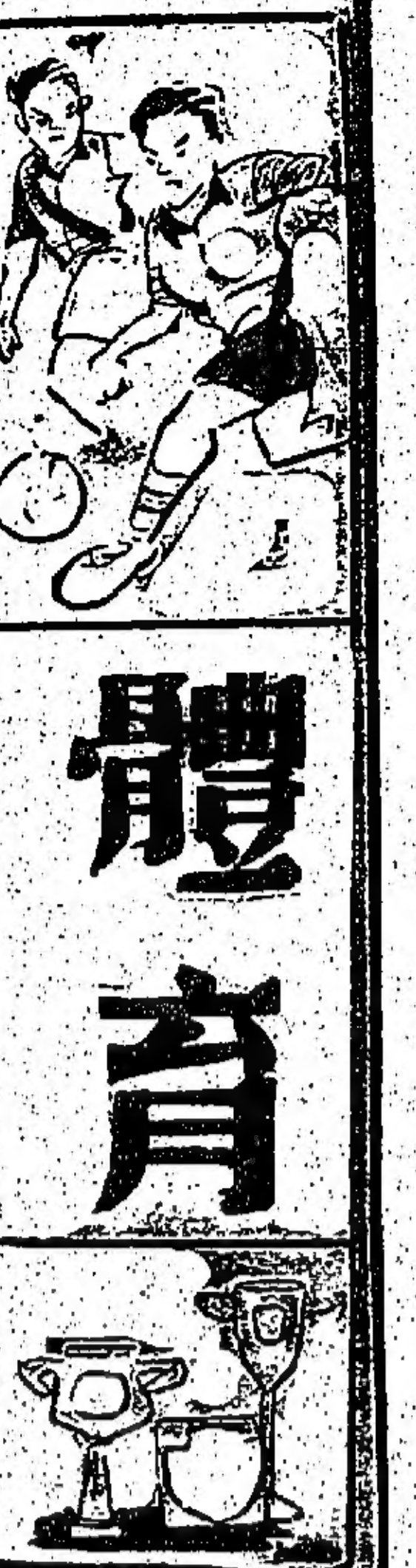
港九雪櫃商聯會有限公司啟事

我商會經業務會議決議：「凡我會員各總代理所售出之雪櫃，洗衣機家庭電器用品等，應依照廠商國際標準，切實履行保用責任，並充份配備零件，以應顧客需求。本會對此項服務，且應負督促及仲裁之責。」在案。查邇來有等顧客，向各總代理要求修理，竟發覺有等商此種俗稱「水貨」之商品，我商會屬下各總代理，向各該總代理要求修理，以此情形，向各該總代理及雪櫃經銷商購買上列廠牌商品時，請指定由總代理送貨及負責保用，希索取總代理簽章之保用證明書或分期付款合約，並聲明如發覺屬於「水貨」可以退貨，以免受累。同時，凡向我會屬下會員所購之商品，如有服務欠週可以書面到寄本會投訴，本會自當秉公辦理，務求圓滿解決，以確保顧客之利益，而維護本商會之信譽。特此公告！

港九雪櫃商聯會有限公司啟
秘書胡寶星關卓然律師行
註冊地址：香港太子行一七二一號

總代理	總代理
大西洋 (ATLANTIC)	總代理：上海通用雪櫃公司
大利牌 (ZANUSSI)	總代理：占美洋行有限公司
快意牌 (FIAT)	總代理：會福琴行
金冠牌 (INDESIT)	總代理：林德利(香港)有限公司
金章牌 (MAGNUS)	總代理：大昌貿易有限公司
金鼎牌 (CANDY)	總代理：建泰貿易公司
飛雪牌 (FRIGEO)	總代理：上海通用雪櫃公司
雪白牌 (ZOPPAS)	總代理：東泰貿易有限公司
琳瑯牌 (LINDE)	總代理：建泰貿易公司
愛美牌 (EMERSON)	總代理：東泰貿易有限公司

(以上排名以筆劃為序)



體育

今日甲組金禧杯足球賽

消防遭逢電話

下午四時三刻在花墟場火拼

【本報訊】甲組金禧杯足球賽，今日下午四時三刻，在花墟場舉行。由消防隊對陣電話公司。比賽由裁判員主裁，雙方球員均全力以赴，場面激烈。電話公司隊在比賽中表現出色，多次攻入對方球門。消防隊亦不甘示弱，多次發動反攻。最終，電話公司隊以三比零獲勝。比賽在觀眾的歡呼聲中結束。

香港女壘球隊廿二飛台

參加亞洲錦標賽

由會長蘇羅門親自督師

【本報訊】香港女子壘球隊，將於本月廿二日飛往台灣，參加在台北舉行的亞洲錦標賽。該隊由會長蘇羅門親自督師，隊員均經過嚴格訓練。此次比賽旨在提高香港女子壘球隊的技術水平，並與亞洲其他地區的球隊進行交流。蘇羅門表示，隊員們已做好了充分的準備，將在比賽中全力以赴，爭取取得好成績。

香港工業學院

今十一屆水運

【本報訊】香港工業學院，將於本月十一日舉行第十一屆水運會。該項活動旨在推廣水上運動，增進學生之間的友誼。屆時將有來自各系科的學生參加各種水上比賽，如划艇、帆船等。學院表示，希望通過此次活動，能激發學生對水上運動的興趣，並提高他們的體魄。

足總今開執委會

討論職業賽抽佣

【本報訊】足球總會，將於今日下午召開執委會會議，討論有關職業足球賽抽佣事宜。會議將由主席主持，出席委員包括各系科代表。討論內容包括抽佣比例、抽佣用途等。主席表示，抽佣所得將用於改善足球設施，並用於培訓優秀足球人才。他希望通過此次會議，能達成一致意見，推動香港足球事業的發展。

介壽盃籃球月底開賽

香港將派隊回國參加

【本報訊】介壽盃籃球賽，將於本月底在國内舉行。香港方面已決定派隊參加。該項比賽旨在促進香港與國内其他地區的體育交流。香港隊將由經驗豐富的球員組成，將在比賽中全力以赴，爭取取得好成績。主辦單位表示，希望通過此次比賽，能增進香港與國内其他地區的友誼，並提高香港籃球水平。

青聯士多今爭霸 大紅紅白槍季軍

【本報訊】青聯士多，將於今日舉行爭霸賽。比賽項目包括紅白槍等。參賽隊伍眾多，競爭激烈。主辦單位表示，希望通過此次比賽，能激發參賽者的競技精神，並提高他們的射擊技術。比賽將在下午三時開始，屆時將有精彩的對決。

十八日揭幕 主教盃籃球賽

【本報訊】主教盃籃球賽，將於本月十八日揭幕。該項比賽旨在推廣籃球運動，增進學校之間的友誼。比賽將由各校代表隊參加，在比賽中展開激烈競爭。主辦單位表示，希望通過此次比賽，能激發學生對籃球的興趣，並提高他們的籃球水平。

東昇勝浪流 戰績一比零

【本報訊】東昇隊在昨日與浪流隊的比賽中，以一比零獲勝。比賽在激烈的競爭中進行，東昇隊在比賽中表現出色，多次攻入對方球門。浪流隊亦不甘示弱，多次發動反攻。最終，東昇隊以一比零獲勝。比賽在觀眾的歡呼聲中結束。

足球界紀律 八週停賽

【本報訊】足球總會，今日宣佈對一名違反紀律的球員處以八週停賽。該名球員在比賽中表現不當，違反了足球比賽的紀律。足球總會表示，將對違反紀律的行為進行嚴懲，以維護足球比賽的公平競爭。處罰決定將立即生效，該名球員將無法參加後續的比賽。

職業波未見旺台 怡和將改政策

【本報訊】怡和洋行，今日宣佈將更改其職業波政策。該公司表示，由於職業波市場尚未見旺，公司決定調整其政策，以適應市場變化。具體調整內容包括調整抽佣比例、調整抽佣用途等。公司表示，希望通過此次政策調整，能更好地適應市場，並提高公司的競爭力。

網總參加台盆 初選六人集訓

【本報訊】網球總會，今日宣佈將參加台盆比賽。該項比賽旨在推廣網球運動，增進學校之間的友誼。比賽將由各校代表隊參加，在比賽中展開激烈競爭。主辦單位表示，希望通過此次比賽，能激發學生對網球的興趣，並提高他們的網球水平。

周家傑奪男青組冠軍

【本報訊】周家傑，今日在男青組比賽中奪得冠軍。他在比賽中表現出色，多次攻入對方球門。周家傑表示，他非常開心能取得此次好成績，並將繼續努力，提高自己的技術水平。主辦單位表示，希望通過此次比賽，能激發參賽者的競技精神，並提高他們的技術水平。

逐被規犯員球 幸不有有

【本報訊】足球總會，今日宣佈將對一名違反紀律的球員處以逐出比賽。該名球員在比賽中表現不當，違反了足球比賽的紀律。足球總會表示，將對違反紀律的行為進行嚴懲，以維護足球比賽的公平競爭。處罰決定將立即生效，該名球員將無法參加後續的比賽。

海龍潛水會 開辦本年度最後一期訓練班

【本報訊】海龍潛水會，今日宣佈將開辦本年度最後一期訓練班。該項訓練班旨在提高潛水愛好者的技術水平，並推廣潛水運動。訓練班將由經驗豐富的教練指導，內容包括潛水理論、潛水技術等。主辦單位表示，希望通過此次訓練班，能提高潛水愛好者的技術水平，並推廣潛水運動。

網總參加台盆 初選六人集訓

【本報訊】網球總會，今日宣佈將參加台盆比賽。該項比賽旨在推廣網球運動，增進學校之間的友誼。比賽將由各校代表隊參加，在比賽中展開激烈競爭。主辦單位表示，希望通過此次比賽，能激發學生對網球的興趣，並提高他們的網球水平。

明日招待記者 南華青年排球賽

【本報訊】南華青年排球賽，將於明日舉行招待記者賽。該項比賽旨在推廣排球運動，增進學校之間的友誼。比賽將由各校代表隊參加，在比賽中展開激烈競爭。主辦單位表示，希望通過此次比賽，能激發學生對排球的興趣，並提高他們的排球水平。

領養子女 手續合法

【本報訊】領養子女，手續合法。該項手續旨在保障領養子女的合法權益，並推廣領養制度。手續將由相關部門負責辦理，內容包括領養申請、領養審核等。主辦單位表示，希望通過此次手續，能保障領養子女的合法權益，並推廣領養制度。

英遠東艦隊司令 今拜會署理港督

【本報訊】英遠東艦隊司令，今日將拜會署理港督。該項拜會旨在加強英遠東艦隊與香港之間的聯繫，並推廣英遠東艦隊的活動。拜會將由署理港督主持，內容包括英遠東艦隊的活動、英遠東艦隊的建設等。主辦單位表示，希望通過此次拜會，能加強英遠東艦隊與香港之間的聯繫，並推廣英遠東艦隊的活動。

黃大仙新區 神經漢墜樓重傷

【本報訊】黃大仙新區，今日發生一起墜樓事件。一名神經病患者從高處墜下，重傷。事件發生在黃大仙新區的一處高樓上。墜樓者為一名年約五十歲的男子，患有嚴重的神經病。他在高樓上徘徊了數小時後，突然從高處墜下。墜樓後，他被送往醫院救治，目前傷勢嚴重。警方已介入調查，並對現場進行了封鎖。

被控行使空頭支票 青年否認控罪 款保候審

【本報訊】一名青年，今日被控行使空頭支票。該名青年在法庭上否認了控罪，並申請保釋候審。控方表示，該名青年在法庭上表現不誠實，並拒絕提供證據。法庭決定，該名青年將繼續留在監獄候審。控方表示，將繼續收集證據，並對該名青年進行起訴。

犯廿餘宗竊案 兩青年被拘控全部認罪 還押八日候查身世世宣判

【本報訊】兩名青年，今日被拘控全部認罪。他們在法庭上承認了犯下二十餘宗竊案。兩名青年分別為年約二十歲的男子和年約二十歲的女子。他們在法庭上承認了犯下二十餘宗竊案，包括竊取現金、衣物、珠寶等。法庭決定，兩名青年將被還押八日，以候查身世世宣判。

犯廿餘宗竊案 兩青年被拘控全部認罪 還押八日候查身世世宣判

【本報訊】兩名青年，今日被拘控全部認罪。他們在法庭上承認了犯下二十餘宗竊案。兩名青年分別為年約二十歲的男子和年約二十歲的女子。他們在法庭上承認了犯下二十餘宗竊案，包括竊取現金、衣物、珠寶等。法庭決定，兩名青年將被還押八日，以候查身世世宣判。

網總參加台盆 初選六人集訓

【本報訊】網球總會，今日宣佈將參加台盆比賽。該項比賽旨在推廣網球運動，增進學校之間的友誼。比賽將由各校代表隊參加，在比賽中展開激烈競爭。主辦單位表示，希望通過此次比賽，能激發學生對網球的興趣，並提高他們的網球水平。

明日招待記者 南華青年排球賽

【本報訊】南華青年排球賽，將於明日舉行招待記者賽。該項比賽旨在推廣排球運動，增進學校之間的友誼。比賽將由各校代表隊參加，在比賽中展開激烈競爭。主辦單位表示，希望通過此次比賽，能激發學生對排球的興趣，並提高他們的排球水平。

領養子女 手續合法

【本報訊】領養子女，手續合法。該項手續旨在保障領養子女的合法權益，並推廣領養制度。手續將由相關部門負責辦理，內容包括領養申請、領養審核等。主辦單位表示，希望通過此次手續，能保障領養子女的合法權益，並推廣領養制度。

英遠東艦隊司令 今拜會署理港督

【本報訊】英遠東艦隊司令，今日將拜會署理港督。該項拜會旨在加強英遠東艦隊與香港之間的聯繫，並推廣英遠東艦隊的活動。拜會將由署理港督主持，內容包括英遠東艦隊的活動、英遠東艦隊的建設等。主辦單位表示，希望通過此次拜會，能加強英遠東艦隊與香港之間的聯繫，並推廣英遠東艦隊的活動。

黃大仙新區 神經漢墜樓重傷

【本報訊】黃大仙新區，今日發生一起墜樓事件。一名神經病患者從高處墜下，重傷。事件發生在黃大仙新區的一處高樓上。墜樓者為一名年約五十歲的男子，患有嚴重的神經病。他在高樓上徘徊了數小時後，突然從高處墜下。墜樓後，他被送往醫院救治，目前傷勢嚴重。警方已介入調查，並對現場進行了封鎖。

被控行使空頭支票 青年否認控罪 款保候審

【本報訊】一名青年，今日被控行使空頭支票。該名青年在法庭上否認了控罪，並申請保釋候審。控方表示，該名青年在法庭上表現不誠實，並拒絕提供證據。法庭決定，該名青年將繼續留在監獄候審。控方表示，將繼續收集證據，並對該名青年進行起訴。

犯廿餘宗竊案 兩青年被拘控全部認罪 還押八日候查身世世宣判

【本報訊】兩名青年，今日被拘控全部認罪。他們在法庭上承認了犯下二十餘宗竊案。兩名青年分別為年約二十歲的男子和年約二十歲的女子。他們在法庭上承認了犯下二十餘宗竊案，包括竊取現金、衣物、珠寶等。法庭決定，兩名青年將被還押八日，以候查身世世宣判。

犯廿餘宗竊案 兩青年被拘控全部認罪 還押八日候查身世世宣判

【本報訊】兩名青年，今日被拘控全部認罪。他們在法庭上承認了犯下二十餘宗竊案。兩名青年分別為年約二十歲的男子和年約二十歲的女子。他們在法庭上承認了犯下二十餘宗竊案，包括竊取現金、衣物、珠寶等。法庭決定，兩名青年將被還押八日，以候查身世世宣判。

網總參加台盆 初選六人集訓

【本報訊】網球總會，今日宣佈將參加台盆比賽。該項比賽旨在推廣網球運動，增進學校之間的友誼。比賽將由各校代表隊參加，在比賽中展開激烈競爭。主辦單位表示，希望通過此次比賽，能激發學生對網球的興趣，並提高他們的網球水平。

明日招待記者 南華青年排球賽

【本報訊】南華青年排球賽，將於明日舉行招待記者賽。該項比賽旨在推廣排球運動，增進學校之間的友誼。比賽將由各校代表隊參加，在比賽中展開激烈競爭。主辦單位表示，希望通過此次比賽，能激發學生對排球的興趣，並提高他們的排球水平。

領養子女 手續合法

【本報訊】領養子女，手續合法。該項手續旨在保障領養子女的合法權益，並推廣領養制度。手續將由相關部門負責辦理，內容包括領養申請、領養審核等。主辦單位表示，希望通過此次手續，能保障領養子女的合法權益，並推廣領養制度。

英遠東艦隊司令 今拜會署理港督

【本報訊】英遠東艦隊司令，今日將拜會署理港督。該項拜會旨在加強英遠東艦隊與香港之間的聯繫，並推廣英遠東艦隊的活動。拜會將由署理港督主持，內容包括英遠東艦隊的活動、英遠東艦隊的建設等。主辦單位表示，希望通過此次拜會，能加強英遠東艦隊與香港之間的聯繫，並推廣英遠東艦隊的活動。

黃大仙新區 神經漢墜樓重傷

【本報訊】黃大仙新區，今日發生一起墜樓事件。一名神經病患者從高處墜下，重傷。事件發生在黃大仙新區的一處高樓上。墜樓者為一名年約五十歲的男子，患有嚴重的神經病。他在高樓上徘徊了數小時後，突然從高處墜下。墜樓後，他被送往醫院救治，目前傷勢嚴重。警方已介入調查，並對現場進行了封鎖。

被控行使空頭支票 青年否認控罪 款保候審

【本報訊】一名青年，今日被控行使空頭支票。該名青年在法庭上否認了控罪，並申請保釋候審。控方表示，該名青年在法庭上表現不誠實，並拒絕提供證據。法庭決定，該名青年將繼續留在監獄候審。控方表示，將繼續收集證據，並對該名青年進行起訴。

犯廿餘宗竊案 兩青年被拘控全部認罪 還押八日候查身世世宣判

【本報訊】兩名青年，今日被拘控全部認罪。他們在法庭上承認了犯下二十餘宗竊案。兩名青年分別為年約二十歲的男子和年約二十歲的女子。他們在法庭上承認了犯下二十餘宗竊案，包括竊取現金、衣物、珠寶等。法庭決定，兩名青年將被還押八日，以候查身世世宣判。

本港新聞

北角清貧學地有課功習溫

室課出撥間晚校學會坊角北
習溫生中初小高導指師導聘

【本報訊】北角街坊會為協助該區清貧學地，特於晚間校內，聘請導師指導學生功課，並撥出課室供學生溫習。該會並聘請導師指導學生功課，並撥出課室供學生溫習。該會並聘請導師指導學生功課，並撥出課室供學生溫習。

香港中醫師公會

贈醫贈藥全免費

本月十六日起 下午一至三時
【本報訊】香港中醫師公會，為協助貧病，特於本月十六日起，在該會辦事處，設贈醫贈藥，全免費。凡貧病者，可前往該處，領取藥物，並由醫師診治。該會並聘請導師指導學生功課，並撥出課室供學生溫習。

聯合舉辦救傷班

第二屆八十學員訓練期滿畢業
二屆開班今起在兩街坊會報名

【本報訊】西區及北角街坊會聯合舉辦之救傷班，第二屆學員，業已訓練期滿畢業。該班學員，將於今日開始，在兩街坊會報名。該班學員，將於今日開始，在兩街坊會報名。

各區籌祝街坊節

慶祝節目各不同

【本報訊】各區街坊會，為慶祝街坊節，特於本月十六日，舉行慶祝活動。各區慶祝節目，各有不同。如：油麻地、深水埗、尖沙咀、大坑西、中區、北角、灣仔等區，均有不同之慶祝活動。如：油麻地、深水埗、尖沙咀、大坑西、中區、北角、灣仔等區，均有不同之慶祝活動。

順聯會獎學助學

及格者名單公佈

十六及十七兩晚在大會堂頒獎
【本報訊】順聯會獎學助學，及格者名單，業已公佈。該會將於本月十六及十七兩晚，在大會堂舉行頒獎典禮。該會並聘請導師指導學生功課，並撥出課室供學生溫習。

嘉偉略牧師夫婦

應邀來港佈道

【本報訊】嘉偉略牧師夫婦，應邀來港佈道。該牧師夫婦，將於本月十六日，在港舉行佈道會。該牧師夫婦，將於本月十六日，在港舉行佈道會。

半島石油氣紀念

送優待券十二張
【本報訊】半島石油氣公司，為慶祝紀念，特於本月十六日，舉行送優待券活動。該公司將於本月十六日，舉行送優待券活動。

西區青年訪

防衛軍總部
【本報訊】西區青年訪，將於本月十六日，在防衛軍總部舉行。該訪將於本月十六日，在防衛軍總部舉行。

議會販小地麻油

節港香祝慶備籌

【本報訊】議會販小地麻油，節港香祝慶備籌。該議會將於本月十六日，在港舉行慶祝活動。該議會將於本月十六日，在港舉行慶祝活動。

醫療輔助隊通告

【本報訊】醫療輔助隊，將於本月十六日，舉行通告。該隊將於本月十六日，舉行通告。

明月牌 Moon Dream 新設計 新樣式 新花色 新特色
永安公司 鄭重介紹
一九六九年開張以來，永安公司，為配合各界，特於本月十六日，舉行新設計、新樣式、新花色、新特色。永安公司，鄭重介紹。

唐拾義哮喘丸
有具 年多十六 驗經喘治
喘止痰消 胸寬氣順
藥可全安 治兼本標
元三瓶每

北九龍扶輪社 訪唔喀兵督屬
東華三院售旗籌款 敬請熱心人士解囊
售旗籌募醫務教育慈善經費
東華三院定本月十八日舉行



上欄由
聖皇左
香港孔
教團體
祝孔聖
誕
港孔教團體
聯合慶祝孔
聖誕，昨
假碧山
孔聖廟舉行
孔誕慶祝
，港島民政
專員許樹菊
臨獻花致
祝，國為大
會主席許樹
菊(左三)賀
九龍(右二)
陳同民致專
員祝詞(中
)獻花情形



庸社 行友

開社行友 爲「酒澳探訪」 部北岸，經 清新，於五小 途中涉沙嶺 中有跌宕，頗 航周羅厝島， 覺途長。十一 正午前十分鐘 人，另有古士

蝶變古今

大搭棚演劇至 半小時，頭 止於傾角岩石 風吹拂，身心 北轉而出，經 覺，廟宇近經 建築中，行友 招招互行，風

[illegible]

AH TUNG TRAVEL SERVICE

WELCOME TO HONG KONG

Imperator

Cabinet

總代理 曾福琴行

總店：香港大馬路中環區九龍分行：電話：二五三八一四三六九
 分店：香港中區九龍彌敦道四八八號 電話：二五三八一四三六九
 總店：上海南京路四八八號 電話：二五三八一四三六九

華僑晚報又再加料 增闢副刊「快樂園」

定本月十六日發刊

內容包羅萬有，是凡香港人所喜愛的，香港人所佩服的，香港人所擁護的，無所不備。作者有知名作家及新進作家，全部以新眼望一切，專揭其短。

「新潮人語」

知青年一代，以新穎的筆致，熱情的態度，把時下青年所關心的一切寫出來，但又夾雜一些感傷青年人委託所謂「新潮人語」，作者熱誠小道。

「香港小姐專欄」

生，當家長，在香港接受教育，現仍在大學修讀，這位「香港小姐」，以她土生土長的教育，與讀者討論婚姻問題，妙趣橫生，乃是一派誠的「精神小品」，讀之人心曠神怡，每日均有精彩片，附以優美之攝影顯明。

影人影事

家明星軼事，撰述世界著名影人影事，圖文並茂，更趣然，笑話令人捧腹。

生活小品

撰寫一些香港社會發生的妙人妙事，怪人怪事。有令人啼笑皆非，有令人拍案叫絕，有發人深省，有令人感佩。

人生小點

毛發眼君撰，寫一些小巧精緻，誠足供饌。日在華僑晚報刊出，新禧讀者，請不要忘記。十月十六日

公餘小品

有錢無錢合，快活樂，寫這本月十六日，在華僑晚報刊出，新禧讀者，請不要忘記。十月十六日

公餘小品

有錢無錢合，快活樂，寫這本月十六日，在華僑晚報刊出，新禧讀者，請不要忘記。十月十六日

沙漠地帶的動物

[illegible][illegible]

路小姐并華英各師匠
年餘開教二間學館
（要）繡絨帽、正紅丹、環翠及其行品）

風聲又漸復散。

法國女鞋名貴大方

由於天氣的轉變，現已踏入初秋季節，一般婦女對衣飾的改變，
感，許多大少亦已開始忙於採辦，當你縫製了新裝，你沒有沒有不
須要買一兩對袖扣來配上新衣麼？

如果你有精的打算，瑞典公司爲女士們供應大批最新最廣
度，不但樣樣多，顏色亦是配合得最調和，大方，參加晚宴。辦公。
都是爲在爲適合的。

該批法蘭西棉金縐衣瑞士在領的出口，有通飾的，亦有無
飾的，裝飾用金縐衣縐衣的變化，紐扣的設計也是頗有幾款
而知名是名廠設計。

的衣服，而且這種也比般容易配襯衣腳，國中幾男都是目前所流行
適合本號諸女同學的。

以上的褲款為大小不同尺碼，亦有其他顏色深淺，價錢方面是
七十五元起至三百一十五元。（萬）

瑞興公司有得出售的法國鞋

[illegible]

好了，你可以用你對動物的愛和對生命的關切，在勸說時以非常誠懇的意見去多說幾句。去救的寶貝兒，即是這苦難的受害者。這樣，轉了就是會覺得輕鬆，可能會接受你的意見。

當然，一個婦孺不一定能談論一個宗教，如實地，她總不會了解宗教的意義。無論她是你的母親或是你女兒，對她，對她的孩子，千萬不要過份激

年經的主婦們，無論她是你的母親或是你女兒，對她，對她的孩子，千萬不要過份激

人工貴不如求子

女青會教導太太

[illegible]

灣 在 認
班 計 十 月
日 十五
星期

三C) 新增一項適合
設計訓練班，教授
內容包括：海報、
商標、書面、包裝
、招貼等之設計原

國、圖為無緣談笑與的男女。(泛亞社
送作八刻還星。組、

一期，滿星期三晚
八時至九時半上課
，全期學費二十五
元，叛逆男女參加
，報名者可到葵蔴
彈低刑社區中心四
樓室三〇室報名。
(電話：N. T.
四〇三八三)。

當這些胆石醇積相當的份量和程也能夠變成胆石裏面的胆石，毀

今日，一般心靈脆弱的少年，已感到遭受委屈，無以自悲劇來。

第一次自殺被救後，由於目界的意見，這因為天的波訓，骨有一身體變腐，應該珍貴，任何困難，目界以逃避現實的，應知充實自己勇氣和理智。

多行不義必自斃

有形的少至一粒或粒，有大有小，而豆般大的，如人有胆石的人，有如各種酸軟，作悶，腰部右肩部和頸部的右側。檢查時高低低低，冷熱突然，以阻胆汁的運

平常八九，必須以忍耐和一世上無難事；人心自弱，便是他病。這就是反映遭遇勞苦者。

自己殺後所得到的結果是什麼？萬不可愛嗎？假如受到一筆款罰了，祇要自己也是取笑的。

對於愛情，自己要有把握，而且對峙的本能。

有危險堅硬的，爲緊貼虎狼的，便合他壯健去取出，因此，剛手取出是最安穩。

施行手槍制把整團人義取出來單把阻止取出來

中 患有胆石症的人，以女性居多，年近

以要份的，但不適宜在上
的愛好而定。

發藏乳罩，乳罩的作用一
鬆弛下垂，你可選擇 HA
但男同學要你作模特轉

近視

△調利小姐
（乳房）
致的原因通常是

阻斷可能又長出

果能觀察，敏感而又緊密，這便是胆石最易發生的原因。這是醫學研究的結果，這並不是說所有有胆石的中年婦女都有胆石症，也不是說苗條的女性絕對不會患上此症。一個女性有了毛石，如果繼續發

方開：茶油、草二錢，煎服之。②近視少眼時疲勞，兩

此外並可注射類，牛奶，雞蛋白，鰵魚肝油。

能服八小時，夜間（四）你作主，但末破鮮血。

個胆石病者之中，大概有
 五個和膽相伯，女人的生育和
 孕之後，到了分娩後期，
 內、內部的器官便逐漸地
 有不和的影響。孕婦的胆
 之後，他們的膽便逐漸
 了，過了多年後，有些婦
 感覺，原來已經有了胆石
 化植物突然它們醒起來，
 像以例，它們醒起來，
 是：(一)自己
 除，(二)每日
 以九小時睡眠，
 日常兩和營養
 更有很豐富的清
 更佳。這種一察
 代為研成最助的
 個時候常有助於
 (四)

多，越來越瘦，直至成
骨瘦如柴，使胆汁凝滯而
胃變窄，這些脾虛欲嘔
困結，這些脾虛欲嘔

訪洋服業權威大東洋服

談一九六九

方每日一方一劑
錢二錢，或重一二錢
南針一錢

潘逸南先生一向熱心公益，除了先後
聘九洋服商辦會的副理事長，現事開
氏宗祠會館理事。他在大遠西貢，講開
服公司，已經有卅餘年的歷史，現時他
擔任經理職務，協助他公司的一切業務
老成，且有眼光和辦事才幹。虎父無犬
子，所以大東洋服公司父老業務
比一天發達。因為大東洋服公司附近南
島碼頭印上中街，大商行，船務公司相出

年來，香港的洋服業務，發展得非尋常。每年營業額超過二億元，而且還有繼續擴展。由於洋服業現行技師和技工的不足，非這些需要，行內便成了彼此「拉人」應用的方面，學習的人又少，沒有現成的新秀補充，更感艱乏。記者特別請到理髮師長及縫紉訓練新血的問題，發表寶貴的意見，綜

有洋服店三四百家，十人左右及只不過一千人。平均每一間有一千一百元。這包攬股份老板和技工在內的，確不發應用的。一個個問題，只有創辦新來補元。普通的一張工碼要訓練三年至六年，但是他們每月所發的工資大約是四五百元，並不算微薄，而且時間太長，每天要睡二十至二十五小時。試問人，有進願意去受聘呢？既然學的小學，新血補充，人才缺乏的現象，天比二天，人才



「話笑」的說後酒魁楊

楊魁酒後說笑話，這是一篇關於楊魁在酒後說笑話的報導。文章描述了他幽默风趣的一面，以及他在酒後與朋友們的互動。楊魁表示，酒後說話可以讓人放鬆，說出平時不敢說的話。他還分享了一些有趣的軼事，讓讀者感受到他的幽默感。



羅維爭取時間趕開新戲

鄭佩佩今夕主持封劍禮

羅維為了爭取時間趕開新戲，鄭佩佩將於今晚主持封劍禮。文章提到，羅維因為工作繁忙，無法親自出席，因此特別安排了鄭佩佩來主持這個重要的儀式。鄭佩佩表示，她很高興能參與這個活動，並會盡力完成。



虎山行大力展開宣傳

傳國泰已成立分公司

陳文泉兼任電視編導

虎山行大力展開宣傳，傳國泰已成立分公司，陳文泉兼任電視編導。文章報導了虎山行在宣傳方面的動向，以及國泰公司成立分公司的消息。此外，還提到陳文泉在電視編導方面的新發展。



楊羣趕來為國泰拍片

與陳曼玲演玉樓春夢

楊羣趕來為國泰拍片，與陳曼玲演玉樓春夢。文章報導了楊羣為了拍片趕來的消息，以及他將與陳曼玲合作演出《玉樓春夢》的計劃。



雜談姜子牙

雜談姜子牙，這是一篇關於姜子牙的雜談文章。文章從多個角度探討了姜子牙的形象和故事，包括他在《封神榜》中的角色，以及他在民間傳說中的地位。



龍門金劍

龍門金劍，這是一篇關於龍門金劍的報導。文章介紹了龍門金劍的歷史和現狀，以及它在影視作品中的表現。



虎山行

虎山行，這是一篇關於虎山行的報導。文章介紹了虎山行的發展情況，以及它在影視行業的地位。



辦主報晚僑華 助贊表工精

票舉選星明視電度年九六九一
可亦名一選圖名三選圖映台視電一每票每

名姓	地址
龍偉光	關寶玲
楊素霞	丁茵
高亮	龐碧雲
黎婉玲	袁淑華
梁麗波	梁麗波
鄧君綿	梁麗波
沈殿霞	劉家傑
陳齊頌	朱維德
杜平	胡章釗

舉選星明大十 屆三十第年九六九一

同時舉辦電視明星選舉

有獎明星猜圖辦法

請請左圖是那位明星

SEIKO

辦主報晚僑華 助贊表工精

票舉選星明視電度年九六九一
可亦名一選圖名三選圖映台視電一每票每

名姓	地址
龍偉光	關寶玲
楊素霞	丁茵
高亮	龐碧雲
黎婉玲	袁淑華
梁麗波	梁麗波
鄧君綿	梁麗波
沈殿霞	劉家傑
陳齊頌	朱維德
杜平	胡章釗

經二月大量去貨市場供應增價已回降

印尼新買盆減緩

上月訂入貨品續付，近期去量仍相當，新單雖有到，料下月其他貨訂量增。港商投資印尼工業，機器原料運往將較多。

（特訊）印尼新買盆減緩，經二月大量去貨市場供應增價已回降。上月訂入貨品續付，近期去量仍相當，新單雖有到，料下月其他貨訂量增。港商投資印尼工業，機器原料運往將較多。

涼季

貨市

落行

旺盛

增裝添季換濃已意秋

英紐商訂購紗精梳轉乘

紗廠交貨排至年底

織廠亦增產各類紗供應轉乘

棉紗市交投續活躍價尚穩定

差成收年今美

價售棉原

八分百升

响無應供棉港

差成收年今美

（特訊）棉紗市交投續活躍，價尚穩定。織廠亦增產各類紗供應轉乘。棉紗市交投續活躍，價尚穩定。織廠亦增產各類紗供應轉乘。棉紗市交投續活躍，價尚穩定。織廠亦增產各類紗供應轉乘。

（特訊）美原棉售價八分百升。差成收年今美。响無應供棉港。差成收年今美。响無應供棉港。差成收年今美。响無應供棉港。

（特訊）美原棉售價八分百升。差成收年今美。响無應供棉港。差成收年今美。响無應供棉港。差成收年今美。响無應供棉港。

（特訊）美原棉售價八分百升。差成收年今美。响無應供棉港。差成收年今美。响無應供棉港。差成收年今美。响無應供棉港。

（特訊）美原棉售價八分百升。差成收年今美。响無應供棉港。差成收年今美。响無應供棉港。差成收年今美。响無應供棉港。

（特訊）美原棉售價八分百升。差成收年今美。响無應供棉港。差成收年今美。响無應供棉港。差成收年今美。响無應供棉港。

（特訊）美原棉售價八分百升。差成收年今美。响無應供棉港。差成收年今美。响無應供棉港。差成收年今美。响無應供棉港。

航訊

力打愛比輪

由星洲來港將於十七抵步
即開三藩市西雅圖溫哥華

拿士高七十

往港抵步
茲加

奧克文輪

往港抵步
茲加

熱田丸十六到

往港抵步
茲加

希爾頓會計部經理

服務十五年獲獎章



希爾頓會計部經理 服務十五年獲獎章

輪尼蘭

往港抵步
茲加

國民旅行社辦

趙日居親自領隊

由星洲來港將於十七抵步
即開三藩市西雅圖溫哥華

拿士高七十

往港抵步
茲加

奧克文輪

往港抵步
茲加

熱田丸十六到

往港抵步
茲加

希爾頓會計部經理

服務十五年獲獎章



希爾頓會計部經理 服務十五年獲獎章

輪尼蘭

往港抵步
茲加

表刻時車廣九

湖龍至九龍	九龍至湖龍	湖龍至九龍	九龍至湖龍	湖龍至九龍	九龍至湖龍
九龍開	湖龍開	九龍開	湖龍開	九龍開	湖龍開
6.30	7.34	16.02	17.06	6.30	7.34
7.32	8.44	17.12	18.22	7.32	8.44
8.38	9.43	17.54	18.57	8.38	9.43
9.26	10.30	18.46	19.51	9.26	10.30
10.34	11.38	20.00	21.03	10.34	11.38
11.43	12.46	21.00	22.03	11.43	12.46
12.53	13.58	21.47	22.50	12.53	13.58
13.45	14.49	22.30	23.33	13.45	14.49
14.55	15.57	23.00	00.03	14.55	15.57

(B) 逢星期六、日及公眾假期停開
(S) 逢星期六、日及公眾假期開

深圳至廣州 (中原時間) 廣州至深圳
深圳開 到大沙頭 大沙頭開 到深圳
(快) 下午1時00分 下午2時59分 上午9時59分 下午2時36分
(慢) 下午3時40分 下午5時25分 下午2時58分 下午4時36分

海皇

往港抵步
茲加

拿士高七十

往港抵步
茲加

奧克文輪

往港抵步
茲加

熱田丸十六到

往港抵步
茲加

東方船務

往港抵步
茲加

威沙蘇巴

往港抵步
茲加

廣西輪

往港抵步
茲加

安慶輪

往港抵步
茲加

大華輪

往港抵步
茲加

新山輪

往港抵步
茲加

順昌輪

往港抵步
茲加

司公限有和怡

往港抵步
茲加

海利輪

往港抵步
茲加

司公運海榮長

往港抵步
茲加

路基達快輪

往港抵步
茲加

沙湖輪

往港抵步
茲加

南光丸

往港抵步
茲加

愛光丸

往港抵步
茲加

親和丸

往港抵步
茲加

安來利輪

往港抵步
茲加

羅慕馬士基

往港抵步
茲加

捷成馬士基

往港抵步
茲加

菲路摩總統輪

往港抵步
茲加

哈定總統輪

往港抵步
茲加

亞基飛虎輪

往港抵步
茲加

夏利輪

往港抵步
茲加

寶利輪

往港抵步
茲加

大家泰

往港抵步
茲加

聖山丸

往港抵步
茲加

昌島丸

往港抵步
茲加

航訊

南歐、希臘、泰國、印度	十一時	加拿大	十一時
沙巴、馬來西里、星加坡、沙撈越、納閩、錫蘭、以色列、法國	十二時	泰國、南歐、馬來西里、星加坡、沙撈越	十二時
台灣、日本	一時	台灣、日本、印尼、夏威夷、美國、北中南越	一時

(明日空郵)

回國。
（附圖爲印度文化代表團）

截郵時間

（今日空郵）

南越、柬埔寨、馬來
亞、星加坡、南韓
菲律賓、英國和歐洲
六

澳門
十時半

[illegible]

法國、多倫多、紐約、
興、尼日內、新畿內
典、埃及、亞爾、沙巴
紐西蘭、巴那斯加、一小時、六時
十時半

渥太華報人
抵香港考察

(香港訊) 兩項渥太華新聞從業員赴亞洲
與加拿大太平洋電報公司研辦抵港考察本地之
境況。

該兩名婦人姓文及利我日帶同新人新聞
A GRATTON 及斯賓遜(R. W. STATHAN)。他們
版編輯達恩脫(M. D. DENNETT)。由維
來港。該三人均乘其士同來往加入考察訪問。
這次來港報界訪港團是由加拿大公平平
總公司及香港經濟發展局聯合籌劃。

圖示派大報記者訪港團之(左起)前輔夫
史德威夫與後者羅尼諾夫夫婦。

加坡公共關係部一九六九年十月十三日

(由星期一至星期六・星期日及公眾假期除外)

由香港開		坪洲開		梅窩開		到長洲		由長洲開		梅窩開		坪洲開		到香港	
六時二十五分		七時二十五分		八時零五分		八時十五分		五時五十五分		六時二十五分		六時五十分		七時四十分	
△ 七 時 正	七時四十五分	八時零五分		八時三十分		八時三十五分		六時三十分		七時二十分		七時五十分		八時四十分	
八 時 正	八時四十五分	八時三十分		九時零五分		九時十五分		六時四十五分		七時三十分		八時零五分		八時五十分	
九 時 正	九時五十分	十時十五分		十時四十五分		十時五十五分		六時五十五分		七時四十五分		八時三十五分		九時二十分	
△ 十 時 正	十時五十分	十一時十五分		十一時四十五分		十一時五十五分		七 時 正		七時五十分		八時四十五分		九時三十分	
十一時正	十一時五十分	十二時十五分		十二時四十五分		十二時五十五分		八時正		八時五十分		九時四十五分		十時三十分	
十二時正	十二時五十分	一時十五分		一時四十五分		一時五十五分		八時十五分		九時零五分		九時五十分		十時四十分	
一 時 正	一時十五分	二時零五分		二時四十五分		二時五十五分		八時三十分		九時三十分		十時零五分		十一時零分	
△ 二 時 正	二時三十分	三時零五分		三時三十分		三時三十五分		八時四十五分		九時四十五分		十時三十分		十一時三十分	
三 時 正	三時三十分	四時零五分		四時三十分		四時三十五分		八時五十分		九時五十分		十時四十分		十一時三十分	
△ 四 時 正	四時四十五分	五時十五分		五時四十五分		五時五十五分		九 時 正		十時零五分		十一時零分		十二時零分	
五 時 正	五時四十五分	六時十五分		六時四十五分		六時五十五分		九時正		十時零五分		十一時零分		十二時零分	
△ 六 時 正	六時四十五分	七時十五分		七時四十五分		七時五十五分		九時十五分		十時十五分		十一時十五分		十二時十五分	
七 時 正	七時四十五分	八時十分		八時四十分		八時四十五分		九時正		十時正		十一時正		十二時正	
八 時 正	八時三十分	九時二十分		九時四十五分		九時五十五分		九時三十分		十時三十分		十一時三十分		十二時三十分	
△ 九 時 正	九時四十五分	十時三十五分		十一時正		十一時十五分		九時四十五分		十時四十五分		十一時四十五分		十二時四十五分	
十 時 正	十時四十五分	十一時正		十一時十五分		十一時五十五分		九時五十分		十時五十分		十一時五十分		十二時五十分	

由香港開	坪洲開	梅窩開	到長洲	由長洲開	梅窩開	坪洲開	到香港
上午九時十五分	——	——	上午九時十五分	上午九時十分	上午九時十分	上午九時五十分	上午九時五十分

六時四十五分	七時三十五分	七時五十五分	八時二十五分	△六時四十五分	七時二十五分	七時五十分	七時四十分
六時四十五分	九時三十五分	九時五十五分	十時二十五分	七時三十分	八時三十分	八時五十五分	八時二十分
九時正	——	——	十時五十分	八時正	——	——	九時四十五分
九時五十分	——	——	十一時五十分	八時三十分	——	——	九時四十分
十時正	七時五十分	十一時十分	十二時四十分	十時十分	——	——	十時三十分
十一時正	——	——	十二時五十分	△十時三十分	十一時零五分	十一時廿五分	十二時五十分
十二時正	——	——	——	十一時正	——	——	十二時零五分
十二時二十五分	——	——	——	十二時正	十二時三十分	十二時五十分	——
一時四十五分	一時十五分	一時三十五分	二時零五分	十二時三十分	——	——	一時四十分
二時正	二時五十分	三時十分	二時五十分	十二時三十分	——	——	一時三十五分
三時正	——	——	三時四十分	一時三十分	——	——	二時三十五分
四時正	五時正	五時二十分	四時零五分	二時五十分	二時四十五分	三時零五分	三時五十五分
四時十五分	——	——	五時二十分	三時正	——	——	四時零五分
五時三十分	六時二十分	六時四十分	七時十分	四時正	四時三十分	四時五十分	五時四十分
五時五十分	——	——	七時五十分	四時二十分	——	——	五時三十分
六時四十五分	——	——	八時五十五分	五時三十分	——	——	六時三十五分
七時正	七時五十分	八時十分	八時四十分	△六時正	六時三十分	六時五十分	七時四十分
八時三十分	九時二十分	九時四十五分	九時五十分	七時十分	——	——	八時十五分
八時四十五分	——	——	十時五十分	七時三十分	八時正	八時二十分	九時十分
九時四十五分	十時三十五分	十一時正	十一時三十分	八時十分	——	——	九時三十分
十時四十五分	——	——	十一時五十分	九時正	九時三十分	九時五十分	十時四十分
——	——	——	——	十時十分	——	——	十一時三十分

南丫島綫

<p>上午 經馬灣、青山、 九時三十分 東涌、沙螺灣、 下午 經馬灣、東涌、 三時五十分 沙螺灣 不經青山、 下午 直 航 九時三十分 大淡時艋船 逢星期日及公眾假期加開 「香港灣」上午八時 正(經東涌、沙螺灣)「大澳灣」下午五時正(經沙螺灣、東涌)</p>		<p>上午 經沙螺灣、東涌、 六時二十分 青山、馬灣、 下午 經沙螺灣、東涌、 十二時四十分 青山、馬灣、 經沙螺灣、東涌 六時三十分 馬灣 不經青山</p>		<p>上環威利麻街往裕蘭灣 上午十時三十分 直 航 下午二時三十分 經索灣 下午三時 經索灣 下午六時正 直 航 下午八時四十五分 直 航</p>		<p>裕蘭灣返上環威利麻街 上午七時正 直 航 上午十一時三十分 直 航 下午二時十分 直 航 下午四時五十分 直 航 下午六時五十分 經索灣</p>	
<p>(南丫島綫)</p>							
<p>上環威利麻街往索灣 上午八時三十分 直 航 三時正 直 航</p>		<p>下午二時三十分 直 航 下午六時正 經裕蘭灣 下午八時四十五分 經裕蘭灣</p>		<p>索灣返上環威利麻街 上午八時三十分 直 航 上午九時三十分 經裕蘭灣 下午四時正 經裕蘭灣 下午七時四十分 經裕蘭灣</p>			

出口輪船預告

(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期)	(船名)	(公司)	(何處來)	(日期
------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	------	------	------	-------	-----

輪船停泊處

[illegible]

28

十時，通俗故事「人鬼殊異」，(中文電
視台節目介紹)，三十分，粵劇「旗官臨試」
(下)卷。

十時三十分，轉播港台，粵語新聞簡報，零五分
，股指行情綜合報告，三十分，喜劇小說「新
世界」，三十分。

十一時，時代曲演唱，三十分，轉播港台。
時事談話。

十一時，路影「螢火雨」，三十分，粵園選
播「三把撲克劍」。

十一時三十分，粵語新聞簡報，零五分，
人間悲「硬命」，三十五分，股指行情綜合報
告，三十分，社會服務，四十五分，喜劇重演，
零五分，廣告。

四時，晚間大馬路，十五分，粵劇點播。
十五分，兒童故事「小馬」少年版，十五分，
重播特約談，(金銀寶號)，三十分，轉播港台。
金鐘探探兒聲，(澳門特約談)，三十分。

六時三十分，偵探小說「選輯全」，
三十分，市情實錄「談」天地動」，三十分，
轉播港台，時事談話。

八時，新聞簡報，零五分，粵劇「晚間節目預告
」，三十分，重播「談」事，長篇，三十分，時
代曲三十分，戲劇特選「訪問劇」，四十五
分，時代曲三十分，粵園選播「三把撲克劍」，四十五
分。

四時，新聞簡報，
節目簡報，零五分，長
篇小說「紅粉劫」，三
十五分，粵劇點播，
三十分，小樂園，
三十分，粵語小說「荒
島拾珍記」(下)新
馬仔，鳳凰風采，三
十分，三十分，警察
與民衆。

七時，世界新聞及
天氣報告，三十分，三
國金剛「羅蘭風采」，
八時三十分，全除
福。

九時，得左。
十一時，粵語長片「
染血戰場」，三十分，王
引。

十一時四十五分，
最後新聞及天氣報告
三十分，閉播。

麗的電視

10

自晚七時，至夜半，三十分，潮州歌目一席
八時，潮州曲「五福壽」
九時，新聞報導，天氣報告，生齒節目報告
三十分，社會服務，四十分，街坊行情，五十
分，潮語新聞，歸幕
十時，京劇「吳娃被殺州」(上)，(中)
文電新聞，節目預告
十一時，潮州歌曲曲「樂龍記」(上、中)
十二時，奇樂，潮式大演義「三國史話」原
來如此」三十分，潮腔代演「三國史話」
三十分，時代曲，天氣報告，金台下午節目報
告
一時，粵兒歌曲「西雨記」，三十分，潮語
古調小曲「水清新歌」
二時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
三時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
四時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
五時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
六時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
七時，七點半，三
十分，「鄉親晚會」
八時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
九時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
十時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
十一時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
十二時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
十三時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
十四時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
十五時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
十六時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
十七時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
十八時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
十九時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
二十時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
二十一時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
二十二時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
二十三時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
二十四時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
二十五時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
二十六時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
二十七時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
二十八時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
二十九時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
三十時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
三十一時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
三十二時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
三十三時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
三十四時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
三十五時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
三十六時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
三十七時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
三十八時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
三十九時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
四十時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
四十一時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
四十二時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
四十三時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
四十四時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
四十五時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
四十六時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
四十七時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
四十八時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
四十九時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
五十時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
五十一時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
五十二時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
五十三時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
五十四時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
五十五時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
五十六時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
五十七時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
五十八時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
五十九時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
六十時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
六十一時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
六十二時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
六十三時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
六十四時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
六十五時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
六十六時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
六十七時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
六十八時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
六十九時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
七十時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
七十一時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
七十二時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
七十三時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
七十四時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
七十五時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
七十六時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
七十七時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
七十八時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
七十九時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
八十時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
八十一時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
八十二時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
八十三時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
八十四時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
八十五時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
八十六時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
八十七時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
八十八時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
八十九時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
九十時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
九十一時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
九十二時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
九十三時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
九十四時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
九十五時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
九十六時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
九十七時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
九十八時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
九十九時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分
一百時，潮州曲「義舍牡丹」(下)，三十分

續絃歌寄意琴曲點唱

食小點「隱患安生」，三十分，湖濱社
十時：新聞「粉裝樓」，三十分，湖濱社
十一時：新聞「開報樓」，天氣預測，機智消息，金明時新聞預告，三十五分，湖濱社「夜話」徐翼「四十五分，原照」
十二時：完播曲

麗的教育

九時：麗的呼聲交流行曲，今日節目報告，零五分，代曲，十五分，初級日語會話，四十五分，流行歌一首，長智「十十分，社會服務，十五分，集術，四十五分，英讀本」
十時十五分：「音樂課」一九零零女「（上）」四十五分，藝文小點

八時：「晚間金口」，三十分，「天堂麗險記」
九時三十分：「歡樂今宵」
十一時三十分：新聞報導，三十五分，「毒蜂俠」，（完）
十二時三十分：新聞報導，三十五分，「行太保」，三十五分，「新聞簡報」，三十分

明珠白英文

五時三十分：「神行太保」，三十五分，「新聞簡報」，三十分

100

八時，世界新聞，十五分，律市行情，二十分，今日菜價，三十五分，買賣服務，五十五分——人間，（完）。

皇都今天·再度公演

歌星青春迷人
雜技恍目驚呆

鑽石師
毛玲玲
孔蘭薰
趙氏三鳳
羅氏兄弟
精彩難接

金品
青山
壓倒一切

美娃娜
青華
楊憶青

主名曲

團術品華中

都皇

場三天今

三祇在戲八九半七正三
天演即港。點。點。點。

海 戲 院

場別特天每

關闖
！鬼門

今年夜場
單槍獨

虹王劍如
！美人如

今年早場

早場十點半
午場一點一十點
夜場一點一十點

生者講現實
死者講痴情
奈何人
鬼異途

肉彈 岳紅 丁 岳紅 丁 岳紅 丁

大堆意國紅星合演

城龍九
際國

續映 四場

彩放神出
片事話國民

鐵扇公主

九點九鐘
放映「龍門金劍」

丁岳紅 主演
岳紅 主演

十四點半
片映早場日

務任奇海

演主 梁芳提

片奇一第本日瀛東動轟

痴人の愛

田安道 作

大塚作

映出紅奇
點期意！常夫！日子

肉身死了
情未了！
夜夜訪美
續前緣！

滑稽
神怪

新聲樂

THE WILLING SLAVE

片巨影

泰國

天一映祇

片稀刺恐肉香
世激怖感驚

色慾怪談

冤魂不息，擇人而噬！厲鬼復仇，借刀殺人！

看觀宜不童兒

劇大新聞七起後
寫型森影映天

人的謊說

演主 顧齊南 娜狄

樂聲新聲

最今日特別忠告
後日錯過眼福
三樣閣下損失
天四後悔無阻

金國皇宮

映期無多
未看速看
後會有期
未知何時

世界奇觀

貴妃出浴艷蹟
相形失色
世界許多奇觀
無此美妙

康樂公司發行
不台
星加坡

